Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1 La Tour	SNR
CLUB 2 Bienne Seelanders	SNR

Lieu / Ort Location / Luogo	La Tour-de-Peilz	Date / Datum Date / Data	13.09.2020
Start / Beginn Début / Inizio	11:00	End / Ende Fin / Fine	13:00
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	SNU05		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	25

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	207771	GAILLARD Diane	
Official scorer Marqueur	211230	BELLINO Luca	
Referee 1 Arbitre 1	208008	DEMIERRE Mickaël	
Referee 2 Arbitre 2	9205	AUDERSET Simon	
Tech. Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	3
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	1
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	2
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	9	6

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: La Tour

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 La Tour

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No
89	C	MINACCI Didier	97019
37	A	METZGER Cédric	97020
41	G	LAMBELET Stéphane X X X	97034
	G		
62		MÜLHAUSER Franck	2269
88		BELLMANN Kimmo	97029
6		WEHREN Jérémy	97035
28		SPADONE Guillaume	98092
7		CHEVALLEY François	98094
65		LAMBELET Frédéric	97025
18		LAVANCHY Gabriel	98349
77		GERMIQUET Patrice	98061
9		WISMER André	202236
64		SCHLAEPPI Julien	97031

COACH: Surname / Name Nom / Cognome: GORRIS Jean-Paul — Forename / Vorname Prénom / Nome — Signature — 210309

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
08:42	64	18	1				
14:55	64	18	2				
15:41	64	37	3				
29:33	64	28	4				
32:38	28	64	5				
33:54	9	6	6				
42:40	9	77	7				
54:09	6	77	8				
58:25	89	37	9				
				TOTAL			9
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
46:57	64	2	00:00	48:57	I
TOTAL			2 min		

2 Bienne Seelanders

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No
24	C	CHAVANNE Jean-François	10093
28	A	MONBARON Vincent	96196
23	G	GAUTIER Lionel X X X	94114
	G		
84		VASILE Joël	98277
19		HERREN Yvan	94103
92		LACHAT Romain	94229
56		A MARCA Vincent	96230
27		DE REYNIER Nicolas	9031
29		LACHAT Léo	30709
48		STEKOFFER Thierry	94137

COACH: Surname / Name Nom / Cognome: PULFER Valérie — Forename / Vorname Prénom / Nome — Signature — 94228

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
02:08	84	28	1				
05:23	28	24	2				
18:17	28	84	3				
39:11	84	24	4				
42:29	28	84	5				
43:39	19	28	6				
				TOTAL			6
TIME OUT					X		

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
23:36	84	2	00:00	25:36	S1
30:33	56	2	00:00	32:33	I
45:06	84	2	00:00	47:06	I
51:26	84	2	00:00	53:26	E
TOTAL			8 min		